MADE IN EUROPE

Vores produkter og råvarer er produceret i Europa.

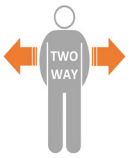
Vælg kvalitet, spar penge og skån miljøet.

(DK) Brugervejledning

25_20250115_DK

Master Board

The original transfer board



MC 005-1209
MC 005-1601

MC 005-1210
MC 005-1600

MC 005-1269

MC 005-1270

MC 005-1309

MC 005-1310

	REF (Varenr.)	HMI nr.	Navn - Størrelse	UDI-DI/GTIN
◯	MC 005-1209	134150	Master Board - L 50	05744001974209
◯	MC 005-1210	33236	Master Board - L 50 incl. cover	05744001973035
◯	MC 005-1211	38948	Master Board Cover - L 50	05744001973042
◯	MC 005-1269	134157	Master Board Multi - M 50	05744001973059
◯	MC 005-1270	55316	Master Board Multi - M 50 incl. cover	05744001973066
◯	MC 005-1309	144502	Master Board Multi - L 50	05744001975183
◯	MC 005-1310	43299	Master Board Multi - L 50 incl. cover	05744001973073
◯	MC 005-1071	34173	Master Board Cover - M 50	05744001973004
◯	MC 005-1600	80953	Master Board Heavy - L 50 incl. cover	05744001973080
◯	MC 005-1601	144503	Master Board Heavy - L 50	05744001975190

Forordning MDR 2017/745 for medicinsk udstyr klasse 1

CE

ISO 12 31 03 18

The Original Nordic
Human Handling Concept

QUALITY OF DENMARK
mastercare
THE SCANDINAVIAN HUMAN HANDLING CONCEPT

SCAN ME

Developed & Manufactured by:
master-care.dk

Brugervejledning - Master Board

Indholdsfortegnelse

Produktinformation: . . . . . side 2

Klargøring af Master Board inden brug: . . . . . side 3

Valg af størrelse i forhold til funktionalitet: . . . . . side 3

Liggende overflytning med Master Board mellem 2 lejer (2 hjælpere): . . . . . side 3

Liggende overflytning med Master Board mellem 2 lejer (2 hjælpere) - fortsat: . . . . . side 4

Fjerne Master Board under bruger (2 hjælpere): . . . . . side 4

Fjerne Master Board under bruger (2 hjælpere) - fortsat: . . . . . side 5

Master Board Multi: . . . . . side 5

Tekniske specifikationer . . . . . side 7

Tak for at du har valgt et produkt fra master care A/S.

Produktinformation:

Vi anbefaler, at følgende brugervejledning læses grundigt, inden produktet /produkterne tages i brug.

Informationer i denne vejledning gælder for viste produkter forudsat, at der ikke er lavet specialtilpasninger eller modifikationer samt at produkterne bruges på den i brugervejledningen anbefalede måde. Foretager kunden ændringer, reparationer eller bruges produktet i andre kombinationer end hvad master care A/S anbefaler, bortfalder CE-mærkningen og hermed også garantien på produktet fra master care A/S.
Ved tvivl kontakt master care A/S.

MDR (EU) 2017/745:
Produkter i denne brugervejledning lever op til standarderne i Forordningen for medicinsk udstyr MDR (EU) 2017/745 for klasse 1 udstyr og er CE-godkendt herefter.

Erklærede formål for produktet:
Produktet har til formål at danne bro mellem 2 lejer ved liggende forflytning af brugere med nedsat fysisk funktion. Skal benyttes med nylon cover og evt. engangsovertræk. Som alternativ kan Super Glide ECO benyttes direkte mod boardet.

Anvendelse af produktet:
Boardet placeres halvt under brugeren. Brugeren glides ovenpå boardet over på den modsatte seng. Boardet skal kunne rulle, som en "larvefod", hvor nylon/engangsovertræk glider rundt om boardet og følger brugeren under forflytningen, hvorved shear skader undgås.

Indikation:
Produktet bruges hvis bruger ikke selv kan forflytte sig mellem to overflader fx seng og operationsleje grundet nedsat fysisk eller mental funktion eller hvis brugeren ikke må forflytte sig selvstændigt fx grundet et brud.

Kontraindikationer:
Brug ikke Master Board til patienter med frakturer, før du har afklaret dette med relevant sundhedsperson.

Advarsel:
Boardet bør ikke anvendes over større ikke-understøttede afstande end det, som er anført på boardet.
Anvend altid Nylon Cover og evt. engangsovertræk sammen med boardet. Super Glide ECO kan benyttes direkte mod boardet, hvilket overflødiggør Nylon Cover.

Risikovurdering:
Forud for brug bør der laves en risiko- og funktionsvurdering for den aktuelle bruger således, at forflytningen foregår ergonomisk og lovmæssigt forsvarligt.

Kendskab til produktet/forflytning:
Det er vigtigt, at brugere/hjælpere af produkterne har modtaget instruktion i brug af produkterne og har læst brugervejledningen grundigt. master care A/S yder undervisning i brug af produkterne og på vores hjemmeside kan findes vejledninger i brug på langt de fleste produkter.

Levetid:
Produktet forventes at have en levetid på 2-5 år ved normal slitage og vask. Produktets levetid afhænger af brug, belastning samt hvordan og hvor ofte produktet vaskes. Brug af engangsovertræk forlænger levetiden markant.

Produkter, der ikke længere yder tilstrækkelig friktionsnedsættelse til en sundhedsmæssigt forsvarlig forflytning for både hjælper og bruger, bør kasseres. Produkter bør jævnligt efterses, og hvis defekte syninger eller brudte overflader findes, bør produktet kasseres.

Garanti:
master care A/S yder 2 års garanti på materiale- og produktionsfejl, hvis produktet har været anvendt korrekt.

Utilsigtede hændelser og skader ved fejlbrug:
Utilsigtede hændelser bør til en hver tid indberettes til rette nationale kompetente myndighed samt til master care A/S eller dennes distributør.

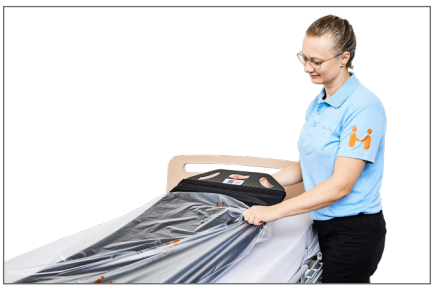
master care A/S påtager sig intet ansvar for person- eller produktskader, hvis produktet er brugt i strid med det af fabrikanten anførte formål /brug.

master-care.dk

Brugervejledning - Master Board

Klargøring af Master Board inden brug:

1. Påfør nylon cover på Master Boardet for at opnå den rullende effekt, så boardet glider med brugeren under forflytningen og bygger bro mellem 2 lejer.



2. Ved høje hygiejnekrav benyt engangsovertræk udover nylon coveret på boardet.

3. Som alternativt til nylon coveret kan Super Glide ECO engangsovertræk føres direkte over Master Boardet. Super Glide ECO har en special-coating på indersiden, som gør det særlig glat så nylon coveret kan undværes.

Valg af størrelse i forhold til funktionalitet:

4. Hos brugere, der kan flytte benene selvstændigt under forflytningen, kan Master Board – M med fordel vælges.

5. Hos brugere, som ikke selvstændigt eller stabilt kan flytte deres ben, bør Master Board – L benyttes.

Liggende overflytning med Master Board mellem 2 lejer (2 hjælpere):

6. Læg et stik lagen 15 cm rundt om boardet, så det minimum dækker brugers skulder og hofte.

7. Vend bruger til sideleje. Placer boardet med lagenet øverst fra brugers hoved og nedad. Placer boardet ind til brugers rygrad.

8. Vip bruger retur på ryggen og sørg for, at benene er krydset og på boardet.

master-care.dk

Brugervejledning - Master Board

Liggende overflytning med Master Board mellem 2 lejer (2 hjælpere) - fortsat:

9. Kør senge/lejer sammen og lås alle relevante bremser. Modtagerseng kan med fordel være 3-5 cm lavere i højden.

10. Hjælper A vipper bruger lidt over på boardet, mens hjælper B roligt trækker i lagenet.

11. Vær opmærksom på, at hjælper A kun hjælper i første del af forflytningen, så gode arbejdsstillinger bibeholdes.

12. Ved brug af medium board hold pause under vejs, så bruger selv kan flytte benene med.

Fjerne Master Board under bruger (2 hjælpere):

13. Vip bruger lidt til sideleje og fjern boardet. Hvis der ikke er hudkontakt til boardet, kan man vippe boardet let opad og trække det ud.

14. Alternativt: Ved brug af engangsovertræk kan man vælge at klippe dette op i den ene side.

15. Slide efterfølgende boardet ud mellem de 2 glatte overflader.

Brugervejledning - Master Board

Fjerne Master Board under bruger (2 hjælpere) - fortsat:

16. Til slut skal engangsovertrækket fjernes ved at trække i den nederste del af materialet. Mærkes modstand, grib fat et nyt sted og der trækkes herfra.

17. Træklagenet kan fjernes eller blive liggende glat under brugeren til næste forflytning.

Master Board Multi:

18. Master Board Multi kan benyttes som anført ovenfor. Herudover kan Master Board Multi´s fleksible opbygning imødekomme de fleste fleksible liggeflader i forbindelse med liggende/ halvsiddende forflytninger.

19. Master Board Multi kan bruges, hvis understøttelsesfladerne ikke er plane fx fra seng til siddende operationslejer.

Produktkvalitet - Funktionalitet - Livskvalitet

master-care.dk

Brugervejledning - Master Board

Tekniske specifikationer

ISO klassificering:
ISO 12952-1:2015
Tekstiler - Vurdering af sengeudstyrs antændelighed -
Del 1: glødende cigaret.

REF (Varenummer) - Navn:	Størrelse:	Glide længde:	Antal håndtag:	Max. brugervægt:	Indhold:	Produktvægt:
MC 005-1210 Master Board - L 50	L 198 x B 50 cm	L 175 x B 50 cm	6	160 kg	64% PVC, 22% Polyethylen, 12% Polyamid, 1% Polyurethan	2,70 kg
MC 005-1210 Master Board - L 50 incl cover	L 198 x B 50 cm	L 175 x B 50 cm	6	160 kg	59% PVC, 21% Polyethylen, 18% Polyamid, 1% Polyurethan, 1% Silikone	2,78 kg
MC 005-1211 Master Board Cover - L 50	L 180 x B 54 cm	L 180 x B 50 cm	-	160 kg	90% Polyamid, 10% Silikone	0,16 kg
MC 005-1269 Master Board Multi - M 50	L 112 x B 50 cm	L 90 x B 50 cm	6	160 kg	52% PVC, 32% Polyethylen, 14% Polyamid, 1% Polyurethan	1,90 kg
MC 005-1270 Master Board Multi - M 50 incl cover	L 112 x B 50 cm	L 90 x B 50 cm	6	160 kg	47% PVC, 30% Polyethylen, 20% Polyamid, 1% Polyurethan, 1% Silikone	1,90 kg
MC 005-1071 Master Board Cover - M 50	L 110 x B 54 cm	L 110 x B 50 cm	1	160 kg	86% Polyamid, 10% Silikone, 4% Polyester	0,10 kg
MC 005-1309 Master Board Multi - L 50	L 196 x B 50 cm	L 174 x B 50 cm	6	160 kg	64% PVC, 20% Polyethylen, 14% Polyamid, 1% Polyurethan	2,94 kg
MC 005-1310 Master Board Multi - L 50 incl cover	L 196 x B 50 cm	L 174 x B 50 cm	6	160 kg	52% PVC, 21% Polyamid, 18% Polyethylen, 1% Silikone, 1% Polyurethan	3,08 kg
MC 005-1600 Master Board Heavy - L 50 incl cover	L 198 x B 50 cm	L 175 x B 50 cm	6	280 kg	80% Polyethylen, 17% Polyamid, 1% Polyurethan, 1% Silikone	3,70 kg
MC 005-1601 Master Board Heavy - L 50	L 198 x B 50 cm	L 175 x B 50 cm	6	280 kg	86% Polyethylene, 12% Polyamid, 1% Polyurethan	3,54 kg

ADVARSLER

Efterlad aldrig bruger på produktet på sengekanten.

Efterlad aldrig produktet liggende på gulvet.

Max. 20 cm afstand mellem understøttelsesfladerne i forbindelse med forflytning med Master Board.

Max. 5 cm hældning mellem understøttelsesfladerne.

Sørg for, at alle relevante bremser er låst, inden forflytning foretages.

CE-mærkning:
Produkterne er godkendt i henhold til gældende forordning for CE-mærkning og lever op til Forordning MDR (EU) 2017/745 for Medicinsk Udstyr, klasse 1.

For mere information, videoer
Quick Guide mm.,
se www.master-care.dk

Brugervægt:
Anbefalet max. brugervægt: 160-280 kg
- se ovenstående liste

Vask:
Master Board betrækket kan vaskes i vaskemaskine ved max. 60 °C. Afmonter håndtag og plader inden vask
Nylon Cover ved max. 85 °C.
Lavere vaskegrader vil forlænge levetiden væsentligt.

Vaskemidlets pH værdi:
pH værdi for vaskemiddel / desinfektionsmiddel mellem pH 5 - 9.

Skyllemiddel:
Der må ikke anvendes skyllemiddel, da dette forringer glideegenskaberne væsentligt.

Tørretumbling:
Dette produkt må kun tørretumbles skånsomt og ved max. 40 °C.
Lufttørring forlænger levetiden væsentligt.

Overfladisk rengøring:
Dette produkt kan rengøres overfladisk med klud og sæbe.

Desinficering:
Dette produkt tåler overtørring med alkoholholdige desinficeringsblandinger mellem pH 5-9.

Strygning:
Tåler ikke strygning

Kemisk rensning:
Tåler ikke rensning.

Blegning:
Tåler ikke blegning.

Eftersyn:
Produktet skal kontrolleres jævnlig og gerne inden hver brug. Kontroller, at der ikke er skader på stof, sømme mm.
Har produktet høj friktion eller på anden vis er i stykker, skal produktet kasseres.

Brugervejledning:
Læs denne brugervejledning nøje inden ibrugtagning.

Bortskaffelse:
Sørg altid for at bortskaffe efter gældende regler.

Find os på:

master-care.dk

(DK) Vi tager forbehold for evt. trykfejl og mangler.

master care A/S, Sofienlystvej 3, 8340 Malling, Danmark
Tlf. +45 86 93 85 85, E-mail: info@master-care.dk